

## I

(Információ)

EGYRÉSZRŐL AZ AFRIKAI, KARIBI ÉS CSENDES-ÓCEÁNI ORSZÁGOK CSOPORTJÁNAK TAGJAI,  
MÁS RÉSRŐL AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉG ÉS TAGÁLLAMAI KÖZÖTT MEGKÖTÖTT PARTNERSÉGI  
MEGÁLLAPODÁS KÖZÖS PARLAMENTI KÖZGYŰLÉSE

---

HÁGA

(Hollandia)

---

**A 2004. NOVEMBER 22-I, HÉTFŐI ÜLÉS JEGYZŐKÖNYVE**

(2005/C 80/01)

(Az ülést 11.00-kor nyitják meg.)

**Ünnepi nyitóülés**

A közgyűlés előtt felszólaltak: W.J. Deetman, Hága főpolgármestere, Frans Weisglas úr, a második kamara elnöke, Glenys Kinnock asszony, az AKCS-EU Közös Parlamenti Közgyűlés társelnöke, Ramdien Sardjoe úr, az AKCS-EU Közös Parlamenti Közgyűlés társelnöke, és őfelsége Oránia hercege, aki a 8. ülészetet ezennel megnyitottnak nyilvánítja.

Az ünnepi nyitóülésre Yvonne Timmerman-Buck asszony, az első kamara elnökének jelenlétében kerül sor.

(A 12.20-kor felfüggesztett ülést 15.13-kor folytatják.)

TÁRSELNÖKSÉG: KINNOCK asszony

Társelnök

**A Közös Parlamenti Közgyűlés ülése**

A társelnök üdvözlöi valamennyi résztvevőt.

**1. A Közös Parlamenti Közgyűlés összetétele**

A társelnök bejelenti, hogy az AKCS-országok hatóságai és az Európai Parlament elnöke által továbbított Közös Parlamenti Közgyűlés tagjegyzékét mellékletként csatolják a jegyzőkönyvhöz.

**2. A nem parlamenti képviselők akkreditációja**

A társelnök bejelenti, hogy az AKCS-országok hatóságai megküldték a nem parlamenti képviselők jegyzékét. A partnerségi megállapodás 17. cikke (1) bekezdése, valamint a Közös Parlamenti Közgyűlés eljárási szabályzata első cikke alapján javasolja e képviselők akkreditálását, és nevüknek a jegyzőkönyv mellékletében szereplő jegyzékbe történő felvételét.

A Közös Parlamenti Közgyűlés hozzájárulásának ad hangot.

**3. Póttagok**

A társelnök az alábbi póttagokat jelenti be: Hybášková (Roithova helyett), van den Berg (Dobolyi helyett), Badía i Cutchet (Pleguezuelos Aguilar helyett), Morgantini (Wurtz helyett) és Czarnecki (Allister helyett).

**4. Beérkezett dokumentumok**

A társelnök az alábbi dokumentumok beérkezését jelenti be:

- Karin Jöns asszony és Joel Nabuka úr (Fidzsi) által a Politikai ügyek bizottsága nevében készített jelentése az AKCS-EU közötti politikai párbeszédéről (a cotonou-i megállapodás 8. cikke) (AKCS-EU/3689/04),
- Joses Sanga úr (Salamon-szigetek) és John Bowis úr által a Szociális ügyek és környezetvédelmi bizottság nevében készített jelentése az élelmiszersegélyezésről és az élelmiszerbiztonságról (AKCS-EU/3692/04).

Az Elnökség által az eljárási szabályzat 7. cikke (2) bekezdése alapján a Közös Parlamenti Közgyűlés elé terjesztett sürgős témákról szóló állásfoglalási indítványok.

A társelnök az Elnökség ajánlásairól tájékoztatja a tagokat, és az azonos témákról szóló állásfoglalási indítványok szerzőit megegyezéssel szöveg előterjesztésére vonatkozó megállapodásra kéri fel.

1. sürgős téma: A darfourai helyzet (Szudán)

- (APP/3721) előterjesztették: Beda (Szudán) és Dawaleh (Dzsi-buti),
- (APP/3722) előterjesztették: Hybášková, Martens és Deva, az PPE-DE képviselőcsoport nevében, valamint Hall és Van Hecke, az ALDE képviselőcsoport nevében,
- (APP/3723) előterjesztették: Carlotti, Gomes és Kinnock, a PSE képviselőcsoport nevében,
- (APP/3724) előterjesztették: Joan i Marí, Schlyter és Aubert, a Verts/ALE képviselőcsoport nevében,
- (APP/3725) előterjesztette Paul Verges a GUE/NGL képviselőcsoport nevében.

2. sürgős téma: A karibi térségben pusztító ciklonok okozta károk

- (APP/3726) a karibi térség képviselőinek előterjesztésében,
- (APP/3727) előterjesztették: Dombrovskis, az PPE-DE képviselőcsoport nevében, valamint Van Hecke, az ALDE képviselőcsoport nevében,
- (APP/3728) előterjesztették: Carlotti, Kinnock és Scheele, a PSE képviselőcsoport nevében,
- (APP/3729) előterjesztették: Schlyter, Aubert és Joan i Marí, a Verts/ALE képviselőcsoport nevében,
- (APP/3730) előterjesztették: Vergès és Sjøstedt, a GUE/NGL képviselőcsoport nevében.

## 5. A napirendtervezet elfogadása (AKCS-EU/3695/rev2)

A társelnök az alábbi előterjesztési határidőket jelenti be:

- az állandó bizottságok által előterjesztett jelentésekben foglalt állásfoglalási indítványok módosításait illetően: november 22., hétfő, 18.00 óra,
- a szavazásra bocsátott megegyezéssel állásfoglalási indítványok módosításait illetően: november 23., kedd, 15.00 óra,

- a szavazási eljárásra vonatkozó kérelmeket illetően: november 25., csütörtök, 9.00 óra.

A napirendtervezet a jelen jegyzőkönyvben szereplőknek megfelelően elfogadásra került.

## 6. A társelnök közleményei

A társelnök elmagyarázza a felszólalásokra szánt idő odaítélési eljárásának módját.

Felszólalt: Ribeiro e Castro.

## 7. Az AKCS-EU Közös Parlamenti Közgyűlés 7. ülészakájának legutolsó üléséről készített jegyzőkönyv elfogadása (HL C 120, 2004.4. 30.)

A jegyzőkönyvet elfogadták.

## 8. Joel Nabuka (Fidzsi) és Karin Jöns jelentése – Az AKCS-EU közötti politikai párbeszéd (cotonou-i megállapodás 8. cikke) – Politikai ügyek bizottsága

Jöns asszony és Nabuka úr (Fidzsi) helyetteseként Kamuntu úr (Uganda) előterjesztik a jelentést.

Felszólaltak: Callanan, Dawaleh (Dzsi-buti), Carlotti, François (Saint Lucia), Polfer, Yemba (Kongói Demokratikus Köztársaság), Morgantini, Keita (Mali), Gahler, Straker (Saint Vincent és Grenadine-szigetek), van den Berg és Humphrey (Barbados).

Theodorakis úr (Európai Bizottság) válaszol a felszólalóknak.

Jöns asszony és Kamuntu úr lezárják a vitát.

## 9. 1. sürgős téma: A darfourai helyzet (Szudán)

Felszólaltak: Beda (Szudán), Hybášková, Straker (Saint Vincent és Grenadine-szigetek), van den Berg, Olango (Etiópia), Hall, Weldegiorgis (Eritrea), Schlyter, François (Saint Lucia), Morgantini, Lundula Pen'Olela (Kongói Demokratikus Köztársaság), Gahler, Bawa Bwari (Nigéria), Gomes, Sithole (Mozambik), Kaczmarek, Davies (Dél-Afrika) és Theodorakis (Európai Bizottság).

ELNÖKSÉG: Ramdien SARDJOE

Társelnök